



中国国家强制性产品认证证书

证书编号: 2024010305676219

认证委托人名称及地址

法国溯高美电气公司

1, Rue De Westhouse 67230 Benfeld Cedex France

生产者名称及地址

法国溯高美电气公司

1, Rue De Westhouse 67230 Benfeld Cedex France

生产企业名称及地址

无锡伊克博电气有限公司

无锡新区梅村锡达路 555 号

产品名称和系列、型号、规格

转换开关电器

A Tys dH 4000A, A Tys dH 5000A, A Tys dH 6300A 额定绝缘电压(U_i): 1000V; 额定冲击耐受电压(U_{imp}): 12kV; 控制回路额定冲击耐受电压(U_{imp}): 4kV; 约定发热电流(I_{th}): 6300A; 额定工作电压(U_e): AC 660V; 额定工作电流(I_e): 4000A、5000A、6300A; 使用类别: AC-33B; 额定短路接通能力(I_{cm})(峰值): 143kA; 额定短时耐受电流(I_{cw}): 65kA/0.1s; 电器级别: PC 级; 转换方式: RTSE; 极数: 3P, 4P; 型号解释见附页

产品标准和技术要求

GB/T 14048.11-2016

上述产品符合《强制性产品认证实施规则 低压电器 低压元器件》
(CNCA-C03-02:2024)的要求, 特发此证。

发证日期: 2024 年 08 月 14 日 有效期至: 2029 年 08 月 12 日

证书信息和有效性可扫描下方二维码或登录发证机构网站查验,
也可在认监委网站(www.cnca.gov.cn)查询。



签发:

谢肇煦



中国质量认证中心
CHINA QUALITY CERTIFICATION CENTRE

中国质量认证中心有限公司





中国国家强制性产品认证证书

证书编号: 2024010305676219

证书附页: 第 1 页 共 1 页

型号解释:

<u>ATys</u>	<u>d</u>	<u>H</u>	<u>□</u>
(1)	(2)	(3)	(4)

- (1) ATys: 转换开关系列
 - (2) d: 双电源供电
 - (3) H: 大电流
 - (4) 额定工作电流: 4000A,5000A,6300A
- 注: 产品安装方式有两种: 固定式, 抽出式。

本页为证书附页, 应与证书主页同时使用。



中国质量认证中心
CHINA QUALITY CERTIFICATION CENTRE

中国质量认证中心有限公司



CERTIFICATE FOR CHINA COMPULSORY PRODUCT CERTIFICATION

本翻译文件不具有法律效力，
不得单独使用
This translated document
does not have legal validity and
cannot be used in isolation

CERTIFICATE NO.: 2024010305676219

NAME AND ADDRESS OF THE APPLICANT
SOCOMEC S.A.S

1, Rue De Westhouse 67230 Benfeld Cedex France

NAME AND ADDRESS OF THE MANUFACTURER
SOCOMEC S.A.S

1, Rue De Westhouse 67230 Benfeld Cedex France

NAME AND LOCATION OF THE FACTORY

Wuxi ELECUBE Co., Ltd.

No. 555 Xida Road, Meicun, National High-tech Industrial Development Zone, Wuxi

PRODUCT NAME, MODEL AND SPECIFICATION

Transfer Switching Equipment

ATysdH 4000A, ATysdH 5000A, ATysdH 6300A; Ui: 1000V; Uimp (Main Circuit): 12kV; Uimp (Control Circuit): 4kV;
Ith: 6300A; Ue: AC 660V; Ie: 4000A, 5000A, 6300A; Utilization Category: AC-33B; Icm (Peak Value): 143kA; Icw:
65kA/0.1s; ATSE Class: PC; Transfer Mode: RTSE; Poles: 3P, 4P; See the appendix

STANDARDS AND TECHNICAL REQUIREMENTS FOR THE PRODUCTS
GB/T 14048.11-2016

This is to certify that the above mentioned product(s) complies with the requirements of
implementation rules for compulsory certification (REFNO. CNCA-C03-02:2024).

Valid from: Aug. 14, 2024

Valid until: Aug. 12, 2029

The certificate information and validity could be checked by scanning the QR code below or logging in to
the website of the issuing authority, or on the website of the CNCA (www.cnca.gov.cn).



SIGNATURE:

谢肇煦



中国质量认证中心
CHINA QUALITY CERTIFICATION CENTRE

CHINA QUALITY CERTIFICATION CENTRE CO., LTD.





CERTIFICATE FOR CHINA COMPULSORY PRODUCT CERTIFICATION

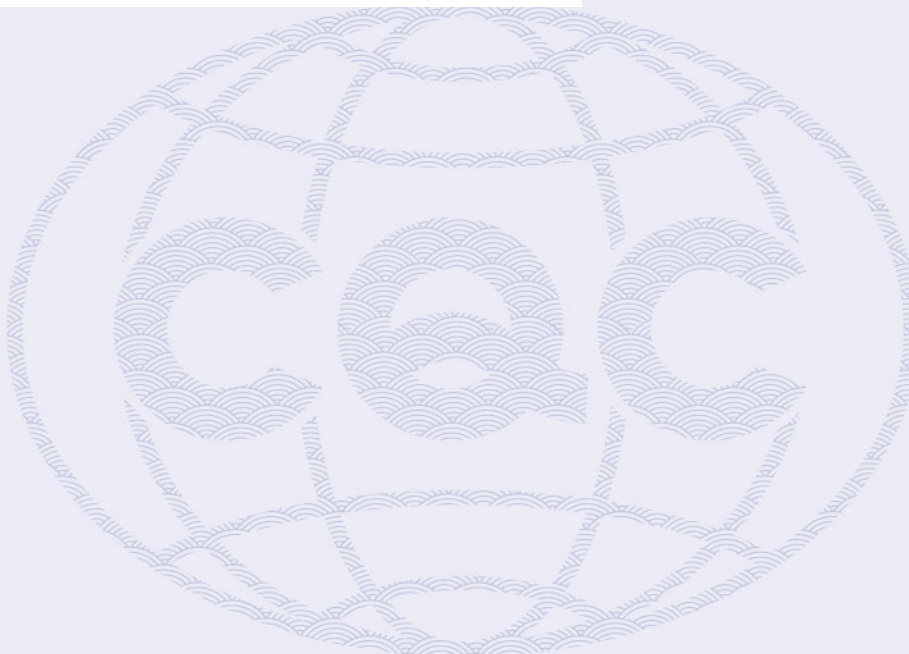
CERTIFICATE NO.: 2024010305676219

Appendix: Page 1 of 1

本翻译文件不具有法律效力，
不得单独使用
This translated document
does not have legal validity and
cannot be used in isolation

<u>ATys</u>	<u>d</u>	<u>H</u>	<u>□</u>
(1)	(2)	(3)	(4)

- (1) ATys: 转换开关系列
 - (2) d: 双电源供电
 - (3) H: 大电流
 - (4) 额定工作电流: 4000A,5000A,6300A
- 注: 产品安装方式有两种: 固定式, 抽出式。



This page is attached to the certificate and should be used at the same time as the certificate page.



中国质量认证中心
CHINA QUALITY CERTIFICATION CENTRE

CHINA QUALITY CERTIFICATION CENTRE CO., LTD.